

السياسة الخارجية الإسرائيلية في أمريكا اللاتينية: سبب آخر للتفكير في دعوة المقاطعة.^{1*}

بروفيسور ليز فيلد

رئيس قسم الأنثروبولوجيا بجامعة نيو مكسيكو

يجهل كثير من علماء الأنثروبولوجيا بأمريكا اللاتينية وباحثون آخرون جوهر العلاقات الممتدة بين إسرائيل ومجموعة القوى والحكومات في دول أمريكا اللاتينية. في حين أن معرفة هذه العلاقات من شأنه أن يزود الباحثين بمعلومات قد تساعدهم في تحديد موقفهم من الجدل الدائر داخل "الجمعية الأمريكية للأنثروبولوجيا" حول ما إذا كان ينبغي على الجمعية مقاطعة المؤسسات الأكademية الإسرائيلية.

بدأ التدخل الإسرائيلي في دول أمريكا اللاتينية سريعاً عقب تأسيسها في عام 1948، حين قامت إسرائيل ببناء تحالفات مع الأنظمة اليمينية والعسكرية التي كانت باستمرار مناهضة لليسار والسكان الأصليين والديموقراطيين. ولكن تبدو الرؤية أوضحة، يجب أن يقود المنهج الأنثروبولوجي المقارن الباحثين الأمريكيين نحو التساؤل عما إذا كانت التوجهات الإسرائيلية في أمريكا اللاتينية متسقة مع سياساتها تجاه الفلسطينيين في الأرض المحتلة. وباعتباري شاهداً إثنوغرافياً على التحول الاجتماعي في نيكاراغوا خلال فترة الثمانينيات، فقد كان الدعم الإسرائيلي "لقوات الكونترا" هو أول ما دفعني للقراءة بشكل موسع ونقدي حول القضية الفلسطينية. حيث بدأت أسمع صوت رنين سياسة إسرائيل الخارجية في أمريكا اللاتينية ينعكس في التهجير الممنهج للفلسطينيين من أراضيهم وحرمانهم من مواردهم، وأمور أخرى كتطبيق نظام الفصل العنصري في الأرض التي تسيطر عليها إسرائيل.

أستعرض في السطور التالية أمثلة هامة على التدخلات الإسرائيلية في أنحاء مختلفة من أمريكا اللاتينية حيث عملت أنا وكثير من الأنثروبولوجيين الآخرين، برفقة السكان الأصليين عادةً. وفي الصراعات التي كانت هذه التدخلات جزءاً منها، اتخذت "الجمعية" مواقف حازمة من أجل الدفاع عن حقوق الإنسان. وإذا نظرنا إلى أمريكا اللاتينية فإنني أزعم أن الحكومات الإسرائيلية المتعاقبة دعمت العنف الوحشي بل قامت بدعم حملات الإبادة الجماعية ضد السكان الأصليين فيها - وهو ما تعارضه الجمعية - ودمعت أيضاً الأنظمة اليمينية المتطرفة والمعادية للسامية. يدعونا ذلك إلى النظر فيما تفعله إسرائيل في الأرض المحتلة على اعتبار أن سياساتها الخارجية والداخلية هي جزء من نفس الأجندة القومية، وهو ما أجاد بشأنه هنا.

* كتب هذا المقال ضمن سلسلة مقالات تدعم مقاطعة المؤسسات الأكademية الإسرائيلية في سياق الجدل الدائر داخل "الجمعية الأمريكية للأنثروبولوجيا" وقد صوتت الجمعية بقبول المقاطعة بعد جدل استمر ثلاث سنوات، وقد رأى المترجم ضرورة وضع الحالات بعض الأمور التي ربما تبدو بحاجة إلى توضيح، ويشير الرمز (م) لتدخلات المترجم.

يجب على علماء الأنثروبولوجي الأمريكيين بل على كل علماء الأنثروبولوجي أن يكونوا على دراية بالآثار التي تلحقها السياسة الخارجية الإسرائيلية بالمناطق التي يعملون فيها، حتى يمكنهم أن يتعرفوا على أوجه التشابه بين ذلك وبين سياساتها الداخلية. فمعرفة هذه الأمور حاسمة إذا ما أردنا أن نتخذ قراراً حيال المقاطعة، لأننا كأنثروبولوجيين نعرف أن الدول تتفاعل على نحو معقد في الساحة الدولية لكنها في الأغلب تعيد إنتاج قوميتها الإقتصائية من خلال قيامها بذلك. لقد قررت دعم مقاطعة المؤسسات الأكاديمية الإسرائيلية استناداً لما عرفته، وهنا أعرض الجوانب التالية للسياسة الخارجية الإسرائيلية في أمريكا اللاتينية منذ الثمانينيات، علّها تُثير الطريق لأنثروبولوجيين آخرين مثلما حدث معي.

عقد الثمانينيات: التدخل الإسرائيلي في جواتيمala ونيكاراجوا والأرجنتين

في سبعينيات وثمانينيات القرن الماضي، كانت السياسة الإسرائيلية الخاصة بتسليح الجيش الجواتيمالي وإمداده بتكنولوجيا الاتصالات المتطرفة والحسابات جزءاً من استراتيجية عامة استهدفت السكان الأصليين لهذا البلد. دعمت هذه البرامج العسكرية الإسرائيلية عملية اجتثاث عشرات الآلاف من السكان الأصليين وإعادة توطينهم في موقع شبه عسكري حيث شكلت المراقبة اليومية المكثفة عنصراً رئيسياً في السياسة الحكومية، وكل ذلك تحت دعوى مكافحة التمرد. ويمثل كتاب بنiamin بيت Hallim "من تسلح إسرائيل ولماذا" الصادر عام 1987 مصدرًا غنياً بالمعلومات حول علاقة إسرائيل بجواتيمالا.²

وفي الثمانينيات كانت الحواجز المكثفة تُحاصر الأراضي المعزولة وتسلب السكان الأصليين حريثم؛ حيث كان الاستجواب والاختفاء القسري مجرد روتين يومي في هذا الجزء من جواتيمالا. وهو ما سيبدو -في وقتٍ لاحق- نموذجاً لما حصل من تجزئة الضفة الغربية عقب اتفاقية أوسلو، حيث أصبحت حياة الفلسطينيين بعدها منظمة بإحكام في أراضي معزولة تحيط بها مستوطنات إسرائيلية وطرق للمستوطنين وقواعد عسكرية.

وفي نيكاراجوا، كانت إسرائيل هي الدولة الوحيدة التي تزود نظام عائلة سوموزا المتداعي بالسلاح قبل انتصار الجبهة السانдинية في يوليو عام 1979. وبعدما بدأت الحكومة الساندينية تُجري تحولات ثورية في نيكاراجوا، قدمت إسرائيل الدعم التقني واللوجستي الذي أنشأ وحافظ على بقاء "تمرد الكونترا" في جنوب الهندوراس - تقع شمال نيكاراجوا- وقد استهدفت "الكونترا" على وجه التحديد إنجازات الثورة في مجال الصحة والتعليم والإنتاج الزراعي.

² Beit-Hallahmi, Benjamin. *The Israeli Connection: Whom Israel Arms and Why*, I.B.Tauris, 1987

وقد وصف "جون بوث" و "كريستين واد" و "توماس ولكر" -وهم باحثون مخضرون في شؤون أمريكا الوسطى - وصفوا تتابع أحداث هذه المرحلة في كتابهم الضخم³. وقد مثلت زيارة وزير الدفاع آريل شارون إلى الهندوراس عام 1982 رمزاً للتورط الإسرائيلي، حيث قدم وعداً لمساعدة "الكونترا" أثناء جولته في معسكراتهم الواقعة على الحدود بين نيكاراجوا والهندوراس. وفي وقتٍ لاحق أمدت إسرائيل معاشرات "الكونترا" بأسلحة استولت عليها من منظمة التحرير الفلسطينية عقب الاجتياح الإسرائيلي للبنان عام 1982، وهو ما شرحه جاك كالهون في مقال له بعنوان "إسرائيل والكونترا".⁴

انعكس الدعم الإسرائيلي لقوات "الكونtra" في نيكاراجوا في الدعم الذي قدمته للقوى اليمينية في لبنان، تحديداً "حزب الكتائب اللبناني" في ثمانينيات القرن الماضي، وبنفس الطريقة التي قامت بها قوات "الكونtra" بمحاجمة مؤسسات المجتمع المدني في نيكاراجوا، قامت الميليشيات شبه العسكرية للمستوطنين الإسرائيليين بتنفيذ عدة هجمات سعياً منهم لتقويض الأسس الزراعية وتفكيك الحياة الاجتماعية للفلسطينيين.

وفي الأرجنتين، أنشأت إسرائيل علاقة وثيقة مع النظام العسكري الذي حكم البلاد من عام (1976 – 1983) وأمدته بدعم تقني ولوجيسيتي أثناء حرب جزر الفوكلاند عام 1982. ومع ذلك فقد كان النظام العسكري معدياً للسامية على مستوى الأيديولوجي، نازياً على مستوى الخطاب مستخدماً رموزاً فاشية مختلفة. وفي أثناء الحرب القذرة⁵، قام النظام بسجن وتعذيب واضطهاد يساريين وتقديميين ومواطنيين يهود غير مسيسين أكثر مما فعله تجاه غير اليهود من مواطنيه. وفي تعاملهم مع النظام العسكري، أظهر القادة الإسرائيليون أن لديهم تمييزاً واضحًا بين معاداة الصهيونية ومحاداة السامية، حيث كانت لديهم القدرة الكاملة لدعم نظام معادي للسامية بشكل جذري داخل حدوده لكنه في نفس الوقت مؤيد لسياسة إسرائيل الخارجية. ويمثل كتاب الصحفي الأرجنتيني اليهودي جاكوبو تيمberman: "سجين بلا اسم، زنزانته بلا رقم"⁶ أحد أكثر التوصيفات المؤثرة لعمليات التعذيب، حيث يسرد باستفاضة وتفصيل طبيعة العلاقة بين إسرائيل والنظام العسكري الأرجنتيني.

³ John A. Booth, Thomas W. Walker, Christine J. Wade, *Understanding Central America: Global Forces, Rebellion, and Change*, Westview Press, 1989

⁴ Colhoun, Jack. "Israel and the Contras", *Race and Class* 28,no.3.1987,61–66.

⁵ يشير الكتاب هنا إلى الحرب بين الدولة والحركات اليسارية في الأرجنتين الممتدة من عام 1974 إلى عام 1983، للاطلاع بشكل موسع يمكن النظر في :

The Psychology of Genocide and Violent Oppression: A Study of Mass Cruelty from Nazi Germany to Rwanda, Richard Morrock, William Marchak, McFarland, 201{ لم

⁶ Jacobo Timerman, *Prisoner without a Name, Cell without a Number*, trans.Toby Talbot, University of Wisconsin Press,1980

وبعد مُضي ثلاثة عقود، تأكّدت الدوافع الكامنة وراء دعم إسرائيل لنظام الأرجنتين العسكري خلال الثمانينيات من خلال رد فعل نتانياهو الأخير في فرنسا⁷ عقب (شارلي إيبدو) والهجمات الإرهابية الأخرى. الذي أكد أن السياسة الخارجية الإسرائيلية لا تكتثر لمعاداة السامية بل تعتبرها فرصة لتجنيد وحشد اليهود حول العالم لصالح مشروع إسرائيلي القومي.

إِسْرَائِيلُوكولومبيا فِي الْقَرْنِ الْوَاحِدِ وَالْعَشِيرِينَ

وفي كولومبيا - حيث أجريت عدة أبحاث منذ عام 1989 - قامت إسرائيل بالتورط على نحوٍ مُعقدٍ في تطوير ومؤسسة أيدиولوجياً للأمن، كما عملت على توسيع نفوذ المجموعات شبه العسكرية المنتسبة لليمين المتطرف - وهي المجموعات التي قادتها فيما بعد قوات "الكونترا" النيكاراجوية المدعومة إسرائيلياً منذ الثمانينيات - وعندما انتهت الحرب الباردة تم صياغة أيدиولوجياً "الأمن القومي" ، والتي للمفارقة دعت إلى ضرورة البدء في تكوين قوات عسكرية غير نظامية وهو ما جرى في الولايات المتحدة وكولومبيا وإسرائيل والعراق وأماكن أخرى. عليه فقد أسّس التحالف بين إسرائيل وكولومبيا استناداً إلى مفهوم الأمن القومي وهو ما يعتمد بدوره على العلاقات بين المجموعات شبه العسكرية في كولومبيا والشركات العسكرية في إسرائيل، بنفس قدر اعتماده على العلاقات الرسمية بين الدولتين.

كانت الولايات المتحدة الممول الرئيسي بالسلاح لكولومبيا، حيث أمدت الجيش وقطعان الشرطة باللازم خلال عقودٍ من الصراع العنيف ضد المجموعات اليسارية المسلحة. وكانت إسرائيل ثانيةً أهماً مصدر يمد كولومبيا بالسلاح بالإضافة إلى المساعدات التقنية واللوجستية، حيث شكل السلاح الإسرائيلي 38٪ من مجمل صفقات السلاح التي أبرمتها كولومبيا. وقد كشفت وثائق ويكيبيكس أنه منذ بداية هذا القرن، قامت الحكومة الكولومبية بتعزيز علاقتها مع عدة شركات إسرائيلية عسكرية خاصة مملوكة وتدار من ضباط متقاعدين من الجيش الإسرائيلي.

وفي ذلك الوقت أصبحت الجماعات شبه العسكرية اليمينية المسلحة في كولومبيا من اللاعبين المهمين في الساحة السياسية، حيث تواطؤوا مع الجيش في حربه ضد المجموعات اليسارية المسلحة التابعة لحركة "فارك"⁸ ومجموعات أخرى، وهو الأمر الذي عرض مصالح شركات أمريكية للخطر⁹. وعندما حلّت نهاية السبعينيات كانت هذه المجموعات اليمينية

⁷ أدلى نتانياهو عقب هذه الأحداث بتصریح یدعو فيه یهود فرنسا وأوروبا للذهاب لإسرائیل باعتبارها وطنًا لكل اليهود وليس قبلة دینية فحسب . {م}

⁸ القوات المسلحة الثورية الكولومبية. {م}

⁹ - مثل عدم الاستقرار بسبب الصراع الدائر آنذاك خطراً على نشاط الشركات، فعلى سبيل المثال قامت شركة "تشيكينا براندز" انترناشيونال" بدفع أكثر من مليون دولار لـ"اتحاد الدفاع الذاتي بكولومبيا" الموالي للحكومة، وذلك مقابل تأمين نشاط الشركة في

ال المسلحة قد انتظمت تحت لواء "اتحاد الدفاع الذاتي بكولومبيا" والذي تم تأسيسه من: "كارلوس كاستانيو" و "سلافاتوري مانكوسو" وآخرين. وفي مذكراته المنشورة عام 2001، يصف كاستانيو السنة التي تدرب فيها بإسرائيل (1984-1983) سواء في المدارس العسكرية أو الجامعة العبرية، ويذكر تفصيلياً مدى تأثير إسرائيل على تشكيله الأيديولوجي - هو وحركته - وقد قامت شركة الأمن الإسرائيلي "سبيرهيد"، والتي أنشأها عقيد متلاع من الجيش الإسرائيلي يدعى "يائير كلاين" بتدريب الجماعات شبه العسكرية اليمينية المنتسبة إلى "اتحاد الدفاع الذاتي بكولومبيا" منذ منتصف الثمانينيات، وهي نفس الفترة التي تلقى كاستانيو تعليمه فيها.

بداية عام 2000، تحت حكم الرئيس "الفارو أوريبيري" - المُ منتخب لدورتين - كانت الحكومة الكولومبية تتعامل بشكل مباشر مع شركات الأمن الإسرائيلي الخاصة، وهو ما تمثل بشكل رئيسي في التعامل مع الجنرال المتلاع والمدير السابق لوحدة العمليات بالجيش الإسرائيلي "يسرايل زيف" وهو الذي يملك واحدة من أهم شركات الأمن ويُشاركه في ذلك "يوسي كوبرفاسر"¹⁰. وقد شغل "زيف" بالإضافة إلى ما سبق، منصباً في أحد المراكز البحثية يسمى (مكافحة الإرهاب الدولي)، كما كان عضواً في فريق عمل معنى "بالإرهاب المستقبلي" شكله مكتب الأمن الوطني الولايات المتحدة عام 2005. وفي الوقت ذاته، قامت شركة إسرائيلية خاصة تعمل في جواتيمالا، ذات صلة رسمية بالجيش الإسرائيلي، بإعداد شحنة أسلحة لصالح: (اتحاد الدفاع الذاتي بكولومبيا).

ومنذ عام 2010، توطدت العلاقات الحكومية بين البلدين أكثر من أي وقت مضى. ومن خلال العلاقة الشخصية التي تجمع بين رئيس الوزراء "إيهود باراك" ووزير الدفاع الكولومبي "خوان كارلوس بينسون"، قامت كولومبيا بشراء طائرات بدون طيار إسرائيلية الصنع - والتي تم اختبارها في حرب غزة أو ما يُعرف باسم "عملية الرصاص المصبوب" - وذلك لأغراض استخباراتية وأغراض المراقبة والاستطلاع ضد حركة "فارك". وبفضل مستوى أعمق من الاتصالات بين الرئيس الكولومبي "خوان مانويل سانتوس" من جهة، ووزير الخارجية الإسرائيلي "أفيغدور ليبرمان" والرئيس الإسرائيلي "شيمون بيريز" من جهة أخرى، ضمنت إسرائيل عدم انضمام كولومبيا إلى باقي دول أمريكا اللاتينية في اعتراضهم بدولة فلسطين في اجتماع الجمعية العامة للأمم المتحدة عام 2010-2011. وقد أُفصح عن هذه العلاقات في الصحف الإسرائيلية مثل هارتس وجيروزاليم بوست، فضلاً عن بعض الصحف في أمريكا اللاتينية.

كولومبيا للاط لاع بش كل مو سع يمك ن النظري :

{م} [Documents implicate Colombian government in Chiquita terror scandal](#)

وفي بداية القرن الواحد والعشرين، شهدت المناطق الريفية عنفًا دمويًّا جراء سياسة عسكرة المجتمع تحت حكم أوربي¹¹ حيث رافقت العمليات التي قام بها الجيش النظامي ضد المحارضة، عمليات أخرى من مجموعات شبه عسكرية تتحرك في معظم أنحاء البلاد باعتبارها كيانات موازية للدولة، وذلك بموافقة أوربيي الضمنية. وكان أوربيي يُستقي سياسته تلك من (أيديولوجياً الأمان الإسرائيلي) حيث توزع إسرائيل وظائف الدولة العسكرية والأمنية في الأراضي المحتلة بين القطاعين الحكومي والخاص. وقد تزامن الرفض الكولومبي للاعتراف بدولة فلسطين مع تسارع عمليات الإقصاء والسلب للفلسطينيين من أراضيهم.

فکر بالمقاطعة

تسوق إسرائيل والمدافعين عنها عدة تبريرات تسوييًّا لسياستها الخارجية في أمريكا اللاتينية بما في ذلك العقلانية الاقتصادية والتي تدعي أن إسرائيل مضطربة لبيع الأسلحة لمن يملك الثمن كي تتمكن من البقاء على المستوى الاقتصادي وتساق كذلك العقلانية الجيوسياسية كمبر، والتي تفترض أن النجاح الكبير لأعداء إسرائيل في عزّها، قد سلبها رفاهية اختيار أصدقائها. وفي المقابل، فإن ما تسعى هذه المناقشة لطرحه هنا هو أن مجموعة شركاء وأصدقاء إسرائيل في أمريكا اللاتينية تعكس التزاماً متعمداً ومنهجاً على المستوى السياسي والاقتصادي والأيديولوجي تجاه الأنظمة العسكرية واليمينية، تلك الأنظمة التي دافعت بضراوة عن أبنية اجتماعية تستند إلى لا مساواة عرقية واقتصادية وسياسية. وتبدو هذه الالتزامات مجتمعة أقرب إلى كونها سياسية استباقية مُحكمة، بدلاً من أن تكون سلسلة منتسويات مؤقتة أو ارتجالية لمواجهة واقع صعب.

ويجب أن يقود هذا التحليل الباحثين إلى التساؤل مرة أخرى حول إسرائيل وفلسطين، ويجب أن يدفعهم للبحث عن الروابط بين سياسات إسرائيل الخارجية والداخلية فيما مضى وفي وقتنا الحالي. لقد تلقى كلٌ من الجيش والمجموعات شبه العسكرية في كولومبيا التدريب والتسلیح من شركات إسرائيلية تحت دعوى الشراكة بين الدولتين، فيما بعد أنتج ذلك حملات عنف جنونية ضد السكان الأصليين ضد مجتمعات الأفرو، وعلى مدار ما يقرب من ثلاثة عقود كان باحثو أمريكا اللاتينية - وكذلك علماء الأنثروبولوجي - يتذمرون على نحو جيد العنف ضد الفلسطينيين من الجيش والمستوطنين الإسرائيليين من خلال

¹¹ قام الرئيس أوربي بتنسيق العملسلح مع قوات "اتحاد الدفاع الذاتي في كولومبيا" من أجل شن حرب قذرة ضد مؤيدي حركة "فارك" المسلمين في الريف، فعلى سبيل المثال قام الجنرال ماريو مونتوفيا المقرب من أوربي بقتل الآلاف من المواطنين الأبرياء في الريف مدعياً انهم ينتمون للمعارضة ، انظر : [Colombia arrests army general decade after killing of civilians](#)

وأيضاً: { } [After 50 Years of War, a Chance at Peace](#)

منظور التحالفات التاريخية لإسرائيل في أمريكا اللاتينية، وأيضاً من خلال العلاقة الحالية التي تجمع بين إسرائيل وكولومبيا. وبسبب التأثير الكبير لهذه العلاقات التاريخية واللحالية، أود أن أقول إنه من الواجب على الباحثين الأمريكيين أن يدعموا الدعوة التي أطلقها المجتمع المدني الفلسطيني لمقاطعة المؤسسات الأكademية الإسرائيلية، التي تُعد بمثابة الرحم الذي تنشأ وتنمو من خلاله الإمكانيات العسكرية المُسخرة لكل تلك السياسات في فلسطين وفي أمريكا اللاتينية.

ترجمة عبد الرحمن عادل

مراجعة وتحرير فادي الزعترى

جميع الحقوق محفوظة لدى مركز برق للأبحاث والدراسات © 2016
“الآراء الواردة في المقال لا تعبر بالضرورة عن وجهة نظر مركز برق للأبحاث والدراسات”

